***Lektion1.***

**Thema: Auslandsreise**.

**Unterthema: Reise. Reisenarten.**

*Das Reisen führt uns zu uns zurück.*

***Albert Camus***

*Wenn ein Reisender nach Hause zurückkehrt, soll er nicht die Bräuche seiner Heimat eintauschen gegen die des fremden Landes. Nur einige Blumen von dem, was er in der Ferne gelernt hat, soll er in die Gewohnheiten seines eigenen Landes einpflanzen.*

***unbekannt***

***Übung 1. Erlernen Sie bitte neue Vokabel!***

**Reise Analyse**

|  |  |
| --- | --- |
| **Reisezweck**  – Erholungsreiseverkehr – Kreativurlaub – Abenteuerurlaub – Cluburlaub – Medizinische Kuren – Sight-Seeing/Rundreisen – Sportreise – Pilgerreise – Bildungsreise – Tagungs- und Kongreßreise – Geschäftsreise – Einkaufsreise | **Verkehrsmittel**  – Schiff – Bahn – Flugzeug – PKW – Bus – Reisemobile – Fahrrad |
| **Reisedauer und -häufigkeit**  – Tagesreise – Wochenendreisen – Ein- bis zweiwöchiger Urlaub – Langzeiturlaub | **Bevölkerungsgruppen**  – Familien – Senioren – Jugendliche – Behinderte |
| **Zielorte**  – Kurorte – Ferntourismus / Dritte Welt Reisen – Städtereisen – Auslandsreisen – Binnentourismus | **Art der Veranstaltung**  – Pauschalreisen – Individualreisen – Gruppenreisen – Vereinstourismus – Feriendienste von Betrieben – Schüleraustausch – Städtepartnerschaften |

|  |
| --- |
| Welche Art von Reisen lassen sich bestimmten Personengruppen zuorden. Machen Sie eine Aufstellung (z.B. Geschäftsreisen: Reisedauer, Ziele, Verkehrsmittel usw.). |

***Übung 2. Lesen Sie bitte und übersetzen den Text!***



**Reisen**

Der Sommer ist die schönste Jahreszeit für Urlaub und Erholung. Und mit jedem Jahr wird Touristenverkehr immer lebhafter.

Jedes Verkehrsmittel hat seine Vorteile: das eine Verkehrsmittel ist schneller, das andere angenehmer. Mit den bequemen ExpressSchnellzügen erreicht man schnell das Reiseziel. Während der Fahrt kann man sich die schöne Landschaft ansehen. Durch eine Flugreise sparen wir viel Zeit. Eine Seereise ist interessant und bei schönem Wetter am angenehmsten. Man kann sich auf dem Schiff gut erholen.

Im vorigen Sommer fuhr ich mit meiner Freundin nach Sotchi. Wir erwarteten diese Reise mit Ungeduld. Vor der Abreise hatten wir viel zu tun. Man musste Fahrkarten im Vorverkauf besorgen und Koffer packen. Nun kam der Abreisetag. Auf dem Bahnhof herrschte reger Verkehr. Einige Züge kamen an, andere fuhren ab. Der Zug nach Sotchi fuhr vom ersten Bahnsteig um neun Uhr ab. Beim Einsteigen zeigten wir dem Schaffner unsere Fahrkarten und nahmen dann unsere Platze im Abteil ein. Die Zeit im Zug verging schnell und am nächsten Morgen waren wir schon an Ort und Stelle. Der Zug hielt, die Reisenden nahmen ihr Gepäck und stiegen aus. Wir verbrachten drei schöne Wochen am Schwarzen Meer. Unser Touristenlager war fünfhundert Meter vom Meer entfernt. Wir lagen am Strand in der Sonne, badeten und schwammen.

***Vokabel zum Text***

der Touristenverkehr*-es,-,* - туристичний pyx

der Vorteil*-e* — перевага

sparen *(te, t)* — економити *(Syn. 1)* [*Geld nicht ausgeben, sondern [für einen bestimmten Zweck] zurücklegen, auf ein Konto einzahlen*](http://www.duden.de/rechtschreibung/sparen#Bedeutung1a)*; 2)*[*sparsam, haushälterisch sein; bestrebt sein, von etwas möglichst wenig zu verbrauchen*](http://www.duden.de/rechtschreibung/sparen#Bedeutung1b)*; 3)*[*nicht verwenden, nicht gebrauchen, nicht aufwenden, nicht ausgeben*](http://www.duden.de/rechtschreibung/sparen#Bedeutung2)*;4)* [*ersparen;*](http://www.duden.de/rechtschreibung/sparen#Bedeutung3a) *5)* [*sich schenken*](http://www.duden.de/rechtschreibung/sparen#Bedeutung3b)*; 6)* [*(veraltet) sich, etwas schonen*](http://www.duden.de/rechtschreibung/sparen#Bedeutung4)*)*

reger Verkehr (*der Verkehr –es*)— пожвавлення

der Bahnsteig*-, -e* — перон

der Schaffner*-es*, — кондуктор

das Abteil *-es*, *-e* — купе

an Ort und Stelle sein — бутина місці

der Urlaub*-(e)s, -e*- відпустка

die Erholung*-, -,* - відпочинок

dasVerkehrsmittel *-s, -* – засіб руху

angenehm - приємний

bequem - зручний

derSchnellzug*-(e)s, -züge* – швидкий поїзд

die Fahrt*-, -en*- поїздка

die Flugreise*-, -n,* – подорож літаком

dieSeereise*-, -n,* – подорож по озеру

dieAbreise*-, -n,* - від’їзд

vielzutunhaben – бути зайнятим, мати багато справ

dieFahrkarte*-, -en* - квитoк

Kofferpacken – пакувати валізи

derAbreisetag*-(e)s, -e* – день від’їзду

auf dem Bahnhof –на вокзалі

herrschen*(-te, -t)*– панувати*(Syn. an der Spitze stehen,* [*beherrschen*](http://www.duden.de/rechtschreibung/beherrschen)*, das Regiment führen, das Steuer/die Zügel in der Hand haben, die Befehlsgewalt haben, die Geschicke des Staates bestimmen, die Herrschaft/Gewalt/Macht ausüben, die Herrschaftsgewalt/Regierungsgewalt innehaben, die politische Führung haben,* [*führen*](http://www.duden.de/rechtschreibung/fuehren)*, Herrscher[in] sein,* [*leiten*](http://www.duden.de/rechtschreibung/leiten)*,* [*lenken*](http://www.duden.de/rechtschreibung/lenken)*,* [*regieren*](http://www.duden.de/rechtschreibung/regieren)*; (gehoben) das Heft in der Hand haben,* [*gebieten*](http://www.duden.de/rechtschreibung/gebieten)*, vorstehen; (umgangssprachlich) am Ruder sein; (scherzhaft) das Zepter führen/schwingen; (gehoben veraltend)* [*walten*](http://www.duden.de/rechtschreibung/walten)*)*

ankommen*(-a, angekommen)* - прибувати

abfahren (fuhr ab, abgefahren) - відправлятись

dasEinsteigen - посадка

dasGepäck*-(e)s* - валізи

aussteigen*(stieg aus, ausgestiegen)* - висідати

***Übung 3. Beantworten Sie bitte die Fragen zum Text!***

1. Was ist die schönste Jahreszeit für Urlaub und Erholung?
2. Was hat jedes Verkehrsmittel? (Bedenken Sie bitte welche Vorteile hat Auto oder Zug oder Flugzeug)
3. Womit erreicht man schnell das Reiseziel?
4. Was kann man während der Fahrt machen?
5. Wodurch sparen wir viel Zeit?
6. Was ist interessant und bei schönem Wetter am angenehmsten?
7. Wo habe ich den letzten Sommer verbracht?
8. Was musste man vor der Abreise machen?
9. Wovon fuhr der Zug nach Sotchi ab?
10. Wem zeigten wir beim Einsteigen unsere Fahrkarten?
11. Wo nahmen wir unsere Plätze ein?
12. Wann waren wir schon an Ort und Stelle?
13. Wo lag unser Touristenlager?
14. Was machten wir am Meer?
15. Wollen Sie eine solche Reise unternehmen?

***Übung 5. Lesen Sie und übersetzen die Sprichwörter. Wie verstehen Sie das?***

**Sprichwörter:**Die Liebe geht durch den Magen.

Dienst ist Dienst (und Schnaps ist Schnaps).